

## HIN1A01b - Leçons 19 et 22

(l'imparfait général, l'imparfait actualisé, चाहिए)

### Exercices / अभ्यास

#### I - Complétez en employant l'imparfait général :

- १) मैं (masc.) हिन्दी रोज़ (पढ़ना)
- २) मैं (fém.) कभी-कभी अपनी सहेलियों के साथ पार्क में (घूमना)
- ३) मेरे भाई का दोस्त हमें अपनी शादी के फ़ोटो दिखाना (चाहना)
- ४) मेरा छोटा भाई शाम को फुटबॉल (खेलना)
- ५) हम लोग रेडियो पर ख़बरें रोज़ (सुनना)
- ६) तुम (fém.) हिन्दी कहाँ (पढ़ना) ?
- ७) आप (fém.) किस बेंच पर (बैठना) ?
- ८) छात्राएँ अकसर बाज़ार में (मिलना)
- ९) क्या ये चात्र दिन भर ताश (खेलना) ?
- १०) पिताजी बाज़ार हफ़्ते में एक बार (जाना) ।

#### II - Complétez en employant l'imparfait actualisé :

- १) गाड़ी धीरे-धीरे (चलना)
- २) रामू, तुम किसके साथ (खेलना) ?
- ३) रायसाहब एक पत्र (लिखना)
- ४) मैं (fém.) खाना (बनाना)
- ५) हेरमान, तुम आज सुबह किससे बात (करना) ?
- ६) रमेश भाई, आप उस बच्ची को कलाबाज़ी क्यों (सिखाना) ?
- ७) माँ धीरे-धीरे (बोलना) लेकिन विदेशी छात्र (pl.) नहीं (समझना)
- ८) कई बच्चे नीचे (खेलना) और शैतानी (करना)
- ९) सभी छात्राएँ बातें (करना), एक भी काम नहीं (करना) !
- १०) दो-चार मुसाफ़िर चाय (पीना), दूसरे अख़बार (पढ़ना) या फिर (सोना)

#### III - Complétez en employant les temps (présent, imparfait, futur) et aspects

(habituel, actualisé) voulos suivant le contexte :

- १) मैं (fém.) पहले रूसी \_\_\_\_\_ लेकिन अब हिन्दी \_\_\_\_\_ ।  
(सीखना / सीखना चाहना)
- २) जब हम पहले पैरिस में \_\_\_\_\_ तो इतवार के दिन अकसर म्यूज़ियम आदि \_\_\_\_\_ ।  
(रहना / देखना)
- ३) - दयाल साहब, आप पहले क्या काम \_\_\_\_\_ ?  
- मैं एक होटल में काम \_\_\_\_\_ जहाँ विदेशी पर्यटक ही \_\_\_\_\_ ।  
(करना / करना / आना)

- ४) - बोरिस, तुम कल किससे बात ? - मैं किसी से बात नहीं ,  
मैं रेडियो पर एक ड्रामा ।  
(करना / करना / सुनना)
- ५) इंदिरा और राधा कल बाज़ार : वे रामचन्द्र की दुकान से रेशमी साड़ियाँ  
। दीवाली (fém. ; fête de Diwali) अगले हफ़्ते तो आजकल अच्छी-अच्छी साड़ियाँ  
।  
(जाना चाहना / लेना / होना / मिलना)

**IV - Employez la tournure indirecte avec चाहिए, "avoir besoin de", "vouloir", "falloir"**

Ex (मैं / हिन्दी की किताब) → मुझे/मुझको हिन्दी की किताब चाहिए । "J'ai besoin du livre de hindi", "je voudrais le livre de hindi", "il me faudrait le livre de hindi"

१) (आप / कुछ ?)

२) (हम लोग / कुछ नहीं)

३) (उसका छोटा भाई / नए जूते [chaussures])

४) (वे लड़कियाँ भी / नई किताबें)

५) (मेरे दोस्त का भाई / एक नया झोला)

**V - Traduisez en hindi / हिन्दी में अनुवाद कीजिए :**

Quel spectacle agréable il y avait à l'école hier ! Nous ne voyons pas de tels (ऐसा) spectacles tous les jours ! Plusieurs filles chantaient et les autres élèves les encourageaient à (= dans) haute voix (आवाज़, fém.). Derrière l'école quelques personnes écoutaient la radio (रेडियो). De nombreuses voitures circulaient sur la chaussée (=rue) ; trois-quatre vaches (गाय, fém.) aussi se promenaient de-ci de-là. Peut-être se rendaient-elles elles aussi au bazar. A cause (की वजह से) d'elles toutes les voitures roulaient lentement et klaxonnaient (होर्न बजाना) bien fort. Il y avait tellement de bruit (= autant de bruit [शोर, masc.] était) qu'(कि) entendre quelqu'un était difficile (मुश्किल). Nous regardions tout ça et nous riions. Mais Chotu avait la tête qui tournait et il voulait rentrer à la maison.